

Генеральная Ассамблея

Distr.: Limited 21 February 2019

Russian

Original: English

Совет по правам человека

Консультативный комитет
Двадцать вторая сессия
18–22 февраля 2019 года
Пункт 3 f) повестки дня
Адресованные Консультативному комитету
просьбы, вытекающие из резолюций Совета
по правам человека и в настоящее время
находящиеся на рассмотрении Комитета
Негативные последствия нерепатриации
средств незаконного происхождения
для осуществления прав человека

Г-н Ибрагим Абдулазиз аш-Шедди, г-н Мохамед Беннани, г-н Лазари Бузид, г-н Алессио Бруни, г-н Ион Дьякону, г-жа Карла Ханания де Варела, г-н Людовик Эннебель, г-н Михаил Лебедев, г-н Хосе Аугусто Линдгрен Алвес, г-н Лю Синьшен, г-н Аджай Малхотра, г-н Каору Обата, г-жа Мона Омар, г-жа Элизабет Сальмон, г-н Дируджлалл Ситулсингх, г-н Чханрок Со, г-н Шейх Тидиан Тиам, г-н Жан Зиглер: проект решения

22/... Негативные последствия нерепатриации средств незаконного происхождения для осуществления прав человека

Консультативный комитет Совета по правам человека,

ссылаясь на резолюцию 34/11 Совета по правам человека от 23 марта 2017 года, в которой Совет просил Консультативный комитет провести исследование в продолжение исследования, запрошенного Советом в его резолюции 31/22 от 24 марта 2016 года, о возможности использования невозвращенных средств незаконного происхождения, в том числе посредством монетизации и/или учреждения инвестиционных фондов, при одновременном осуществлении необходимых юридических процедур в соответствии с национальными приоритетами для поддержки достижения целей Повестки дня в области устойчивого развития на период до 2030 года, содействия дальнейшему поощрению прав человека и выполнения обязательств по международному праву прав человека, и представить запрошенное исследование Совету на его тридцать девятой сессии,

напоминая, что Совет по правам человека в своей резолюции 34/11 также просил Консультативный комитет при подготовке вышеупомянутого исследования запрашивать дополнительные мнения и материалы у государств-членов, соответствующих международных и региональных организаций, органов Организации Объединенных Наций, включая Управление Верховного комиссара Организации Объединенных Наций по правам человека и Управление Организации Объединенных Наций по правам человека и Управление Организации Объединенных Наций по наркотикам и преступности, национальных правозащитных учреждений и неправительственных организаций и других соответствующих заинтересованных сторон в целях завершения вышеупомянутого исследования,

GE.19-02892 (R) 210219 210219





напоминая далее, что на своей девятнадцатой сессии Консультативный комитет учредил редакционную группу, в состав которой в настоящее время входят Ибрагим Абдулазиз аш-Шедди, Людовик Эннебель, Михаил Лебедев, Аджай Малхотра (Председатель), Мона Омар, Чханрок Со, Дируджлалл Ситулсингх (Докладчик) и Жан Зиглер,

отмечая, что на своей тридцать восьмой сессии Совет по правам человека постановил продлить срок подготовки Консультативным комитетом этого исследования, с тем чтобы оно было представлено на рассмотрение Совета на его сорок второй сессии,

- 1. *с удовлетворением принимает к сведению* ответы на вопросник, повторно распространенные после обсуждения, состоявшегося на двадцать первой сессии Комитета;
- 2. принимает к сведению проект заключительного доклада о возможности использования невозвращенных средств незаконного происхождения, в том числе посредством монетизации и/или учреждения инвестиционных фондов, в поддержку достижения целей Повестки дня в области устойчивого развития на период до 2030 года, представленный редакционной группой Консультативному комитету на его двадцать второй сессии¹;
- 3. просит редакционную группу завершить подготовку доклада Совету по правам человека в свете обсуждений, проведенных Консультативным комитетом на его нынешней сессии, после его распространения в электронной форме среди всех членов Консультативного комитета для утверждения с целью его представления Совету на его сорок второй сессии.

2 GE.19-02892

¹ A/HRC/AC/22/CRP.3.